

Bedienungsanleitung
R/C Infrared Battle System - Panzer & Helikopter Air-Ground War

Thank you for buying our product, please read the instruction manual carefully before understanding and operation of the product !

INFRARED BATTLE
AIR-GROUND WAR
RECHARGEABLE BATTERY INCLUDED FOR LONG FIGHT



Vielen Dank für den Kauf dieses Produkts.

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und bewahren Sie diese sorgfältig auf um in Zukunft nachschlagen zu können. Die Bilder in dieser Bedienungsanleitung dienen nur der Referenz und müssen nicht dem Original entsprechen.

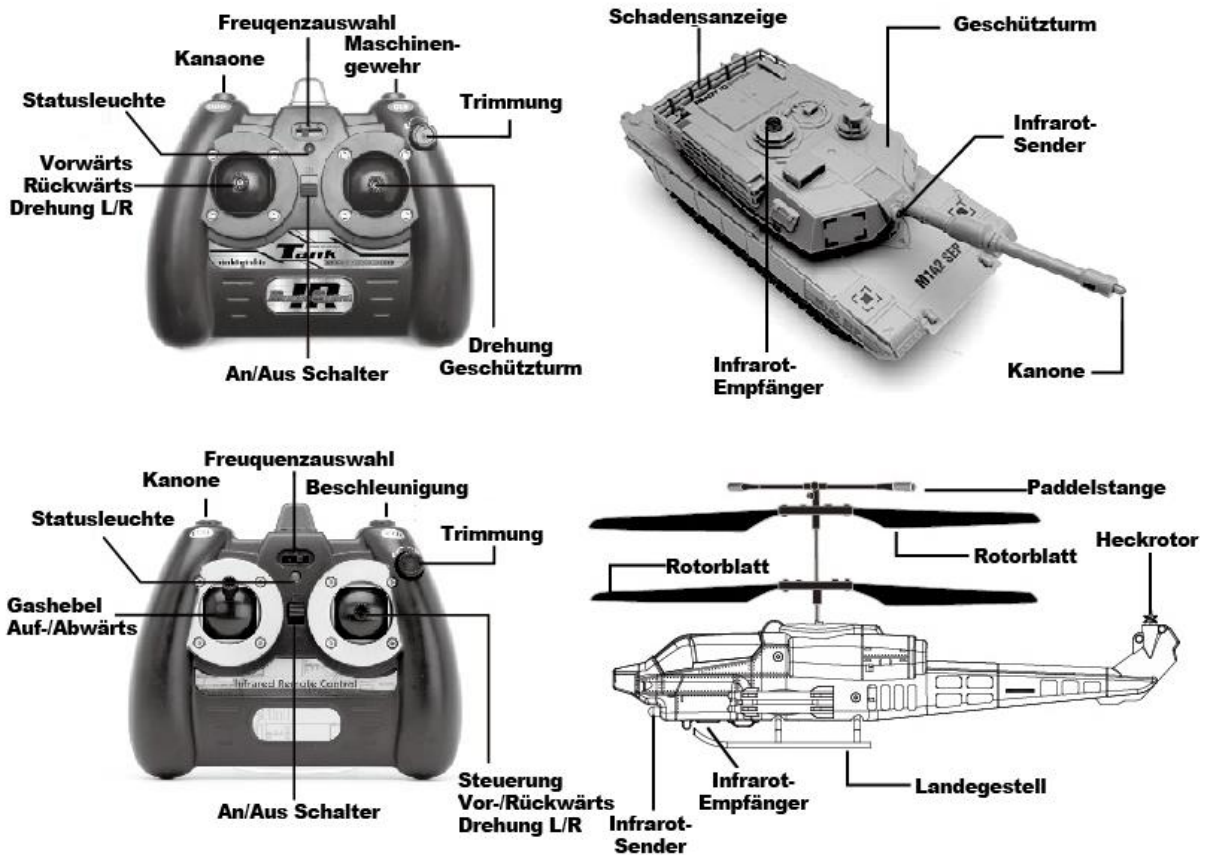
Sicherheitsrichtlinien

- Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Es wird empfohlen das Produkt erst ab 14 Jahren zu verwenden.
- Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch bevor Sie es in Betrieb nehmen.
- Der Benutzer ist in vollem Umfang für die richtige Bedienung der Modelle verantwortlich.
- Der Hersteller und die Händler lehnen jegliche Verantwortung für den Schaden, der durch unsachgemäßen Gebrauch entstanden ist ab.
- Halten Sie Kleinteile fern von Kleinkindern.
- Halten Sie Batterien und Akkus fern von großer Hitze oder offenen Feuer.
- Halten Sie einen Sicherheitsabstand von 1-2 Meter um sich oder andere vor Verletzungen zu schützen.
- Demontieren oder modifizieren Sie dieses Produkt nicht, dies könnte zu Fehlfunktionen und Unfälle verursachen.
- Benutzen Sie die Modelle nur in Ihrem Sichtfeld
- Die Modelle dürfen nur unter Aufsicht von Erwachsenen benutzt werden.
- Nur Batterien und Akkus des gleichen oder gleichwertigen Typs dürfen verwendet werden.
- Achten Sie beim Einlegen von Akkus und Batterien immer auf die korrekte Polarität.
- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht geladen werden.
- Mischen Sie keine alten und neuen Batterien.

Bedienungsanleitung

R/C Infrared Battle System - Panzer & Helikopter Air-Ground War

Hauptbestandteile



Installation der Fernbedienung

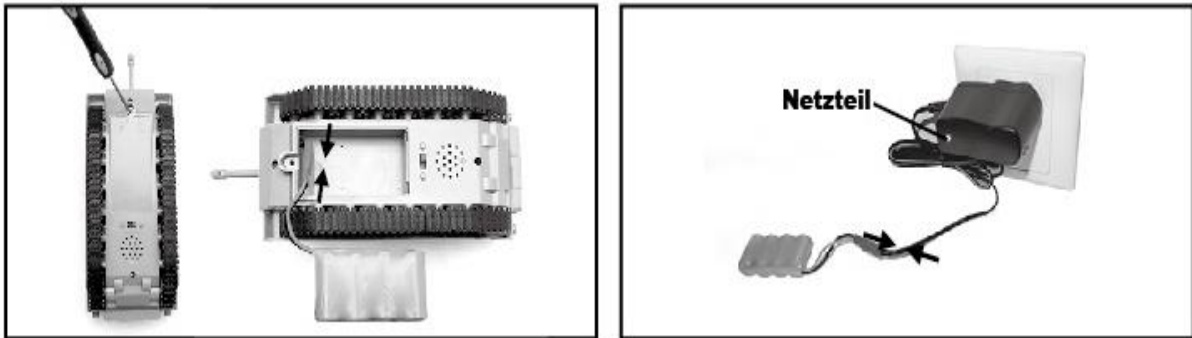
- Öffnen Sie die Batteriefachabdeckung rückwärtig der Fernbedienung.
- Nun legen Sie 6x 1.5V AA Batterien in die Fernbedienung ein. Achten Sie hierbei stets auf die korrekte Polarität
- Schließen Sie die Batteriefachabdeckung erneut.



Akkustallation und Ladevorgang des Panzers

- Öffnen Sie an der Unterseite des Panzers die Abdeckung des Akkus. Nun verbinden Sie den mitgelieferten Akku mit dem Anschluss im Akkufach. Nun schließen Sie die Abdeckung erneut.
- Um den Akku zu laden, entfernen Sie den Akku aus dem Akkufach und verbinden Sie diesen mit dem mitgelieferten Netzteil. Das Netzteil verbinden Sie anschließend mit einer 230V Stromquelle.

Bedienungsanleitung R/C Infrared Battle System - Panzer & Helikopter Air-Ground War



Ladevorgang des Helikopters

- Schalten Sie vor dem Ladevorgang den Helikopter stets aus
- *Ladevorgang A:*
Öffnen Sie die Klappe unten links seitwärts der Fernbedienung. Dort befindet sich ein Ladekabel, verbinden Sie dieses Ladekabel mit der Ladebuchse des Helikopters. Nun schalten Sie die Fernbedienung ein, schalten Sie die Fernbedienung nun ein. Ein Ladevorgang dauert etwa 40-50 Minuten. Erlischt die Statusleuchte ist der Ladevorgang abgeschlossen.
- *Ladevorgang B:*
Verbinden Sie das mitgelieferte USB-Ladekabel mit der Ladebuchse des Helikopters. Nun verbinden Sie das mitgelieferte USB-Ladekabel mit einem USB-Anschluss an Ihrem Computer. Der Ladevorgang dauert ebenfalls 40-50 Minuten. Sobald die Statusleuchte am USB-Ladekabel erlischt ist der Ladevorgang abgeschlossen.



Akku-Sicherheitshinweise

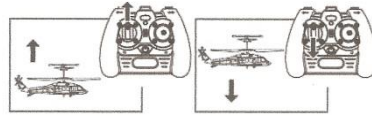
- Laden Sie den Akku nur mit dem mitgelieferten Netzteil.
- Wird der Akku beim Ladevorgang sehr heiß, bedeutet es dass der Akku überlädt. Ist dies der Fall stoppen Sie den Ladevorgang.
- Überwachen Sie den Ladevorgang.
- Manipulieren oder demontieren Sie niemals Batterien oder Akkus.
- Nachdem Flug ist der Akku relativ heiß, warten Sie etwa 30 Minuten ab bis der Akku abgekühlt ist bevor Sie ihn erneut laden.
- Schalten Sie den Helikopter aus wenn Sie ihn nicht nutzen. Planen Sie den Helikopter für eine längere Zeit nicht zu nutzen, laden Sie den Akku vorher etwa bis zur Hälfte bis Sie ihn lagern.
- Achten Sie beim einstecken des Akkus immer auf die richtige Polarität

Bedienungsanleitung

R/C Infrared Battle System - Panzer & Helikopter Air-Ground War

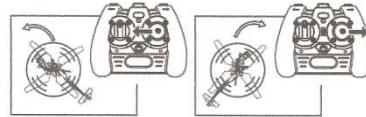
Bedienung des Helikopters

Aufwärts / Abwärts



Drücken Sie den Gashebel nach oben und der Helikopter steigt hoch. Lassen Sie den Gashebel runter, senkt sich der Helikopter.

Drehung



Drücken Sie den Steuerhebel nach rechts oder links, nun dreht sich der Helikopter in die entsprechende Richtung

Vorwärts



Drücken den Steuerhebel vorwärts und der Helikopter fliegt nach vorne.

Rückwärts



Drücken den Steuerhebel nach hinten und der Helikopter fliegt rückwärts

Kanone



Diese Taste ist für den Infrarot-Gefechtsmodus, der Kanonenabschuss

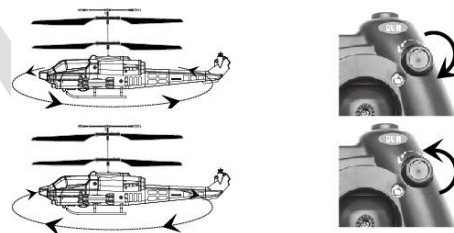
Beschleunigung



Durch einen Druck auf die auf diese Taste können Sie zwischen H/L Speed Modus wechseln.

Trimmung

- Sollte der Helikopter sich drehen, ohne dass ein Signal von der Fernbedienung ausgeht nutzen Sie die Trimmung um dies auszugleichen.



Bedienung des Panzers

**Turm Drehung
Links / Rechts**



Drücken Sie den rechten Steuerhebel nach links oder rechts entsprechend dreht sich der Turm.

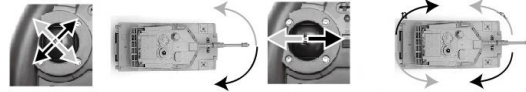
**Vorwärts /
Rückwärts**



Drücken Sie den linken Steuerhebels nach vorne oder zurück so fährt der Panzer entsprechend vorwärts oder rückwärts.

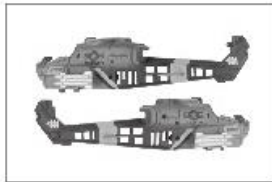
Bedienungsanleitung R/C Infrared Battle System - Panzer & Helikopter Air-Ground War

**Drehung
Links /Rechts**



Drücken Sie den linken Steuerungshebel nach links oder rechts entsprechend dreht der Panzer sich.

Ersatzteile



331-04 Chassis



331-03 Machine window



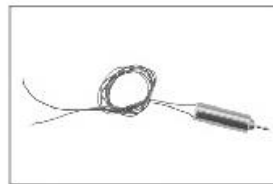
331-03 Main blades A



331-04 Main blades B



331-05 Gears



331-06 Tail motor set



331-07 Motor A



331-08 Main frame



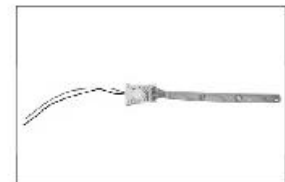
T331-09 ail lade



353-01 Receiving board



331-11 Battery



331-12 LED Light

Sehr geehrte Kunden,
vielen Dank für den Kauf des Produktes der Firma Rayline International Trade GmbH. Dieses Produkt entspricht dem heutigen Stand der Technik. Das Produkt entspricht allen Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Die CE-Konformität wurde nachgewiesen, entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

Entsorgung

Sie sind zur Rückgabe gebrauchter Batterien als Endnutzer gesetzlich verpflichtet. Sie können Batterien nach Gebrauch an den Verkäufer oder in den dafür vorgesehenen Rücknahmestellen (z.B. in Kommunalen Sammelstellen oder im Handel) unentgeltlich zurückgeben. Sie können die Batterien auch per Post an den Verkäufer zurücksenden. Der Verkäufer erstattet Ihnen auf jeden Fall das Briefporto für den Rückversand Ihrer Altbatterie.

Die auf den Batterien abgebildeten Symbole haben folgende Bedeutung:

Batterien dürfen nicht in den Hausmüll gegeben werden

- Pb = Batterie enthält mehr als 0,004 Masseprozent Blei
- Cd = Batterie enthält mehr als 0,002 Masseprozent Cadmium
- Hg = Batterie enthält mehr als 0,0005 Masseprozent Quecksilber.

Konformitätserklärung

Die Rayline International Trade GmbH erklärt, dass dieses Modell JD803 den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG entspricht. Das Modell ist konform nach den Richtlinien der R&TTE. Bei Fragen zur Konformität wenden Sie sich an:

Bedienungsanleitung

R/C Infrared Battle System - Panzer & Helikopter Air-Ground War

Rayline International Trade GmbH
 Max-Planck Straße 35
 50858 Köln (Germany)
 Tel: 0049-(0)22346882981
 Fax: 0049-(0)22346882980
 E-Mail: xu@china-waren.com



WEEE: DE 90793436

Nicht für Kinder unter 14 Jahren geeignet. Kein Kinderspielzeug!

Nehmen Sie einen Sicherheitsabstand vor dem Einschalten des Produktes ein.

Der Importeur ist nicht verantwortlich für den Missbrauch oder Veränderung des Produktes.

Fernmeldebestimmung

Bitte beachten Sie das gültige Recht in Ihrem Land für die Verwendung einer Fernsteueranlage

DE	AT	BE	CH	CZ	DK	FI	GB	HU
IE	IS	IT	LI	LU	NL	NO	PL	PT
RO	SE	SI	TR	EE	SK	LV	LT	GR
BG								

- DE:** Nicht aufladbare Batterien dürfen nicht geladen werden. Aufladbare Batterien sind nur unter Aufsicht von Erwachsenen zu laden. Aufladbare Batterien vor dem Laden aus dem Produkt nehmen. Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden. Es dürfen nur die empfohlenen Batterien oder die eines gleichwertigen Typs verwendet werden. Bei regelmäßigen Gebrauch des Produktes, muss dieses regelmäßig auf komplett auf Schäden besonders an Kabeln, Abdeckungen und elektrischen Steckverbindungen überprüft werden. Im Schadensfall darf das Produkt erst wieder in Betrieb genommen werden, bis das Produkt professionell repariert worden ist.
- GB:** Non-rechargeable batteries may not be charged. Rechargeable batteries must be recharged only with adult supervision. Rechargeable batteries take before loading from the product. Terminals must not be short-circuited. Use only recommended batteries or an equivalent type can be used. With regular use of the product, it must be regularly checked for damage completely especially on cables, covers, and electrical connectors. In the event of a claim, the product must first be returned to service until the product has been repaired professionally.
- FR:** Les piles non rechargeables ne peuvent pas être facturés. Les piles rechargeables doivent être rechargées qu'avec surveillance d'un adulte. Les piles rechargeables prendre avant le chargement de l'appareil. Bornes ne doivent pas être court-circuitée. Utilisez uniquement les piles recommandées ou de type équivalent peuvent être utilisés. Avec une utilisation régulière du produit, il doit être vérifiée régulièrement pour les dommages totalement en particulier sur les câbles, housses, et les connecteurs électriques. Dans le cas d'une réclamation, le produit doit d'abord être remis en service jusqu'à ce que le produit a été réparé professionnellement.
- NL:** Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden geladen. Oplaadbare batterijen mogen alleen worden opgeladen met toezicht van een volwassene. Oplaadbare batterijen duren voordat het laden van het product. Klemmen mogen niet worden kortgesloten. Gebruik alleen de aanbevolen batterijen of een gelijkwaardig type worden gebruikt. Bij regelmatig gebruik van het product, moet regelmatig worden gecontroleerd op schade volledig vooral op kabels, kleppen en elektrische aansluitingen. In het geval van een claim, moet het product eerst geretourneerd moet worden aan service totdat het product is professioneel gerepareerd.

Bedienungsanleitung

R/C Infrared Battle System - Panzer & Helikopter Air-Ground War

- **ES:** Las pilas no recargables no se va a cargar. Las baterías recargables deben recargarse únicamente con supervisión de un adulto. Las baterías recargables tomar antes de la carga del producto. Los terminales no deben ser cortocircuitados. Utilice únicamente las pilas recomendadas o un tipo equivalente se puede utilizar. Con el uso regular del producto, debe ser objeto de inspección por los daños completamente especialmente en cables, tapas, y conectores eléctricos. En caso de siniestro, el producto debe ser devuelto al servicio hasta que el producto haya sido reparado profesionalmente.
- **PL:** Non-akumulatory nie są do załadowania. Akumulatory muszą być ładowane tylko z nadzorem osoby dorosłej. Akumulatory podjąć przed załadunkiem produktu. Terminale nie muszą być zwarte. Należy używać tylko zalecanych akumulatorów lub równoważnego typu mogą być wykorzystywane. Przy regularnym stosowaniu produktu, musi być regularnie sprawdzane pod kątem uszkodzeń całkowicie szczególnie na kable, pokrywkami i złączy elektrycznych. W przypadku roszczenia, produkt musi być najpierw powrócić do służby, aż produkt zostanie naprawiony profesjonalnie.
- **IT:** Le batterie non ricaricabili non possono essere imputati. Le batterie ricaricabili devono essere ricaricate solo con supervisione di un adulto. Le batterie ricaricabili prendere prima di caricare dal prodotto. I terminali non devono essere in corto circuito. Utilizzare solo pile consigliate o pile di tipo equivalente possono essere utilizzati. Con l'uso regolare del prodotto, deve essere controllata regolarmente per i danni del tutto particolare su cavi, coperture e connettori elettrici. In caso di sinistro, il prodotto deve essere prima ritornare in servizio finché il prodotto è stato riparato professionalmente.